

KT3-07674AHO4/11

**PHIẾU KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM**  
**TEST REPORT**

13/11/2024  
Page 01/03

- Tên mẫu**  
*Name of sample* : TINH DẦU HỮU CƠ NGỌC LAN TÂY - 2024110401  
ORGANIC YLANG-YLANG ESSENTIAL OIL - 2024110401
- Mô tả mẫu**  
*Description* : Mẫu thử nghiệm do khách hàng lấy mẫu, tên mẫu và thông tin về mẫu do khách hàng cung cấp. / *Testing sample were supplied by customer, sample name and sample information were supplied by customer.*  
Mẫu dạng lỏng, đựng trong chai thủy tinh.  
*The liquid is contained in the glass bottle.*
- Số lượng mẫu**  
*Quantity* : 01
- Ngày nhận mẫu**  
*Date of receiving* : 04/11/2024
- Thời gian thử nghiệm**  
*Testing duration* : 05/11/2024 – 13/11/2024
- Nơi gửi mẫu**  
*Customer* : CÔNG TY CỔ PHẦN LE RUSTIQUE VIỆT NAM  
Tầng 3 tòa nhà Thái Dương, 278 Xô Viết Nghệ Tĩnh, Phường Khuê Trung, Quận Cẩm Lệ, Thành phố Đà Nẵng, Việt Nam
- Kết quả thử nghiệm**  
*Test result* : Xem trang 02/03 – 03/03  
*See page 02/03 – 03/03*

TL. PHỤ TRÁCH PTN HÓA  
PP. HEAD OF CHEMICAL TESTING LAB.



Lê Thị Ngọc Phi

TL. GIÁM ĐỐC/ PP. DIRECTOR  
TRƯỞNG PHÒNG THỬ NGHIỆM/  
HEAD OF TESTING LAB.



Phan Thành Trung

- Các kết quả thử nghiệm ghi trong phiếu này chỉ có giá trị đối với mẫu do khách hàng gửi đến và không phải là giấy chứng nhận sản phẩm.  
*Test results are valid for the namely submitted sample(s) only, and this is not a certificate of product.*
- Tên mẫu, tên khách hàng được ghi theo yêu cầu của nơi gửi mẫu. / *Name of sample(s) and customer are written as customer's request.*
- Độ không đảm bảo do mở rộng được tính từ độ không đảm bảo đo chuẩn nhân với hệ số phủ k = 2, phân bố chuẩn tương ứng với 95 % độ tin cậy.  
*The reported expanded uncertainty of measurement is stated as the standard uncertainty of measurement multiplied by the coverage factor k = 2, at 95 % confidence level.*
- Không được trích sao một phần phiếu kết quả thử nghiệm này nếu không có sự đồng ý bằng văn bản của Trung tâm Kỹ thuật 3.  
*This Test Report shall not be reproduced, except in full, without the written permission by Quatest 3.*
- Mọi thắc mắc về kết quả, khách hàng liên hệ theo địa chỉ dh.cs@quatest3.com.vn để biết thêm thông tin.  
*Please contact QUATEST 3 at the email addresses dh.cs@quatest3.com.vn for further information about test report.*

KT3-07674AHO4/11

**PHIẾU KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM**  
**TEST REPORT**

13/11/2024  
 Page 02/03



7. Kết quả thử nghiệm :  
 Test result

Tên chỉ tiêu Characteristic	Phương pháp thử Test method	Kết quả thử nghiệm Test result	Giới hạn phát hiện Limit of detection
7.1. Thành phần đơn hương (+), Flavor composition	% QUATEST3 1024:2022 - (GC/MS)		-
▪ α-Pinene		0,3	
▪ Benzene, 1-methoxy-4-methyl-		2,6	
▪ Linalool		5,1	
▪ Benzoic acid, methyl ester		1,3	
▪ Acetic acid, phenylmethyl ester		1,5	
▪ Geraniol		0,7	
▪ α-Copaene		0,7	
▪ β-Elemene		0,2	
▪ Geranyl acetate		10,4	
▪ β-Caryophyllene		19,3	
▪ β-Cubebene		0,3	
▪ α-Caryophyllene		4,5	
▪ γ-Muurolene		1,6	
▪ α-Farnesene		11,1	
▪ Germacrene-d		21,9	
▪ α-Muurolene		2,3	
▪ δ-Cadinene		5,3	
▪ δ-Cedrol		0,3	
▪ α-Cadinol		1,8	
▪ Farnesol		0,6	
▪ X		0,7	
▪ Benzyl benzoate		7,2	
▪ Benzyl salicylate		0,5	

**Ghi chú/ Notice:** (+) Phần trăm diện tích peak của các hợp chất hữu cơ bay hơi  
 Percent of peak area of evaporated organic compounds.  
 X là cấu tử chưa định danh được/ X is not identification

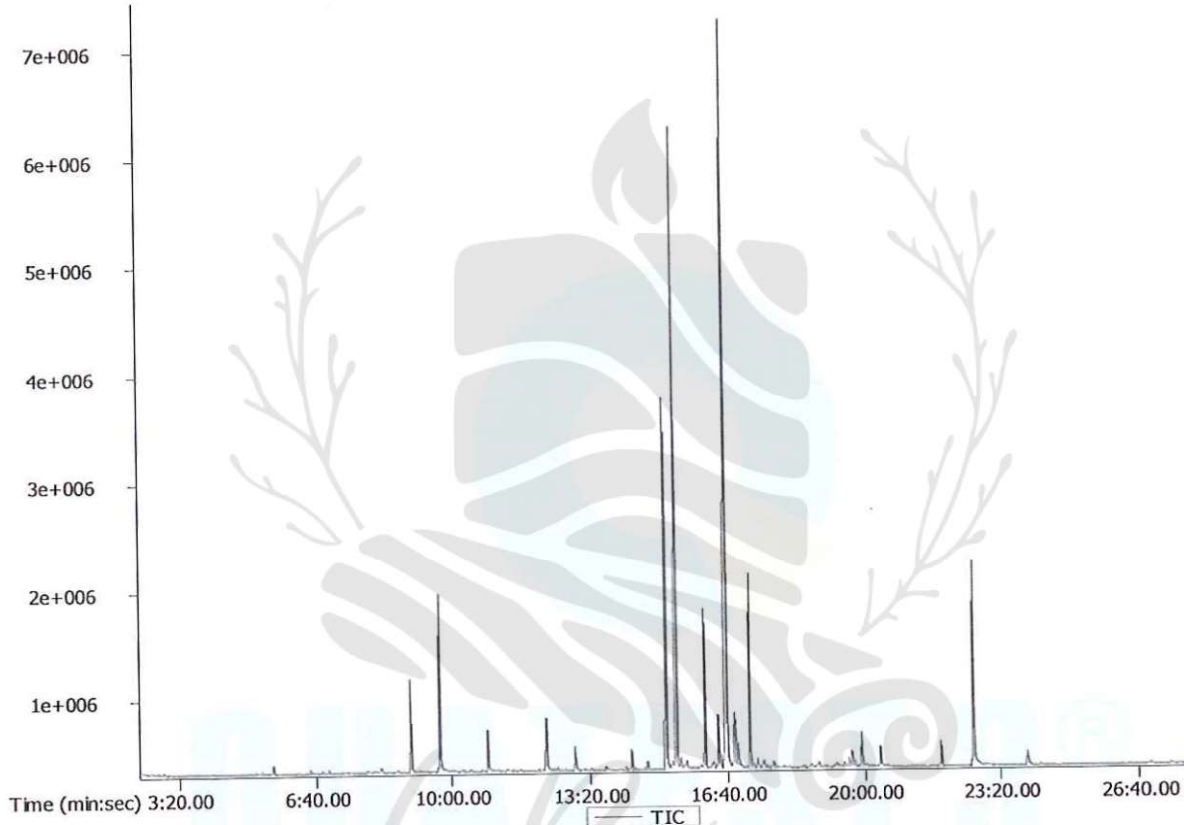
1. Các kết quả thử nghiệm ghi trong phiếu này chỉ có giá trị đối với mẫu do khách hàng gửi đến và không phải là giấy chứng nhận sản phẩm.  
 Test results are valid for the namely submitted sample(s) only, and this is not a certificate of product.  
 2. Tên mẫu, tên khách hàng được ghi theo yêu cầu của nơi gửi mẫu. / Name of sample(s) and customer are written as customer's request.  
 3. Độ không đảm bảo đo mở rộng được tính từ độ không đảm bảo đo chuẩn nhân với hệ số phủ k = 2, phân bố chuẩn tương ứng với 95 % độ tin cậy.  
 The reported expanded uncertainty of measurement is stated as the standard uncertainty of measurement multiplied by the coverage factor k = 2, at 95 % confidence level.  
 4. Không được trích sao một phần phiếu kết quả thử nghiệm này nếu không có sự đồng ý bằng văn bản của Trung tâm Kỹ thuật 3.  
 This Test Report shall not be reproduced, except in full, without the written permission by Quatest 3.  
 5. Mọi thắc mắc về kết quả, khách hàng liên hệ theo địa chỉ dh.cs@quatest3.com.vn để biết thêm thông tin.  
 Please contact QUATEST 3 at the email addresses dh.cs@quatest3.com.vn for further information about test report.



KT3-07674AHO4/11

PHIẾU KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM  
TEST REPORT

13/11/2024  
Page 03/03



- Các kết quả thử nghiệm ghi trong phiếu này chỉ có giá trị đối với mẫu do khách hàng gửi đến và không phải là giấy chứng nhận sản phẩm.  
*Test results are valid for the namely submitted sample(s) only, and this is not a certificate of product.*
- Tên mẫu, tên khách hàng được ghi theo yêu cầu của nơi gửi mẫu. / Name of sample(s) and customer are written as customer's request.
- Độ không đảm bảo do mở rộng được tính từ độ không đảm bảo đo chuẩn nhân với hệ số phủ k = 2, phân bố chuẩn tương ứng với 95% độ tin cậy.  
*The reported expanded uncertainty of measurement is stated as the standard uncertainty of measurement multiplied by the coverage factor k = 2, at 95% confidence level.*
- Không được trích sao một phần phiếu kết quả thử nghiệm này nếu không có sự đồng ý bằng văn bản của Trung tâm Kỹ thuật 3.  
*This Test Report shall not be reproduced, except in full, without the written permission by Quatest 3.*
- Mọi thắc mắc về kết quả, khách hàng liên hệ theo địa chỉ [dh.cs@quatest3.com.vn](mailto:dh.cs@quatest3.com.vn) để biết thêm thông tin.  
*Please contact QUATEST 3 at the email addresses [dh.cs@quatest3.com.vn](mailto:dh.cs@quatest3.com.vn) for further information about test report.*